

**Nabídka uchazeče GLOSSA, s.r.o.
k veřejné zakázce:
JAZYKOVÉ VZDĚLÁVÁNÍ
- RODILÍ MLUVČÍ**



glossa[®]
škola jazyků

S námi se domluvíte!

Obsah nabídky:

1.	Titulní strana nabídky	str. 1
2.	Obsah nabídky	str. 2
3.	Identifikace uchazeče	str. 3
4.	Doklady k prokázání splnění kvalifikace	str. 4
4.1.	Doklady prokazující základní způsobilost	str. 4
4.1.1.	Výpis z rejstříku trestů statutárního orgánu	str. 4
4.1.2.	Výpis z rejstříku trestů právnické osoby	str. 6
4.1.3.	Čestné prohlášení	str. 8
4.1.4.	Potvrzení finančního úřadu	str. 9
4.1.5.	Potvrzení České správy sociálního zabezpečení	str. 11
4.2.	Doklady prokazující profesní způsobilost	str. 13
4.2.1.	Výpis z obchodního rejstříku	str. 13
4.2.2.	Doklad o oprávnění k podnikání	str. 15
5.	Nabídková cena	str. 17
6.	Ostatní doklady	str. 18
6.1.	Profesní certifikáty	str. 18
6.2.	Podepsaný návrh smlouvy	str. 23

3. Identifikace uchazeče

obchodní firma: **GLOSSA, s.r.o.**

právní forma: společnost s ručením omezeným

sídlo uchazeče a kontaktní adresa: Jindřišská 898/11, Praha 1, PSČ: 110 00

IČ: 26172062

DIČ: CZ26172062

společnost zapsaná v: obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 76732

bankovní spojení: KB, 19-3087480257/0100

statutární orgán a kontaktní osoba: Dr. David Dvorský, jednatel

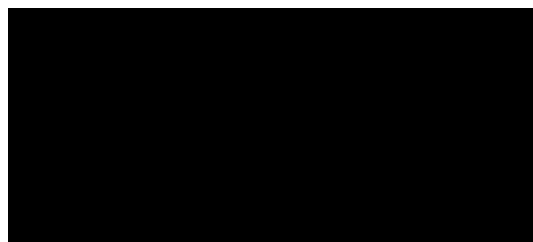
tel.: 224 213 303

fax: 224 213 323

e-mail: david.dvorsky@glossa.cz

Prohlašujeme ke dni podání této nabídky, že David Dvorský, r.č. 711025/0224, bytem Praha 3, Ondříčkova 20, jednatel GLOSSA, s.r.o., je k dnešnímu dni oprávněn jednat jménem uchazeče GLOSSA, s.r.o. ve všech věcech. Zároveň tímto vyznačujeme podpis oprávněné osoby uchazeče na nabídce a potvrzujeme akceptaci podmínek zadávací dokumentace.

V Praze, 21. 12. 2018







GLOSSA, s.r.o.
jednatel
Dr. Davidem Dvorským, jednatelem

4. Doklady k prokázání kvalifikace

4.1. Doklady prokazující základní způsobilost

4.1.1. Výpis z rejstříku trestů statutárního orgánu

	ČESKÁ REPUBLIKA * REJSTŘÍK TRESTŮ * 140 66 PRAHA 4 * SOUDNÍ 1 TELEFON: +420 244 006 111 * FAX: +420 244 006 260 * E-mail: rejstrik@rejtr.justice.cz
Číslo žádosti: 266993281 Žádost doručena: 15.10.2018 15:59:39 Zpracováno: 15.10.2018 15:59:39 Počet záznamů v ČR: 0 (nula) Počet příloh: 0 (nula)	 0266993281
Na žádost osoby s údaji níže uvedenými se vydává:	
VÝPIS Z EVIDENCE REJSTŘÍKU TRESTŮ FYZICKÝCH OSOB	
<u>Osobní údaje:</u> Jméno: Příjmení: Rodné příjmení: Datum narození / rodné číslo: Pohlaví: Místo / okres narození: Stát narození: Státní občanství:	DAVID DVORSKÝ DVORSKÝ [REDACTED] MUŽ PRAHA 4 / PRAHA 4 ČESKÁ REPUBLIKA ČESKÁ REPUBLIKA
<u>Obsah evidence Rejstříku trestů České republiky:</u>	
Nejsou žádné informace o odsouzení dotyčné osoby	
<u>Konec obsahu evidence Rejstříku trestů České republiky.</u>	
<u>Konec sestavy</u>	
 	
Kulaté razítko a podpis	
<small>Případně nepřesné údaje (límec sdělte na svou zveřejněnou adresu, aby mohlo být okamžitě provedeno přešetření. Text s dokončením vydání / prokazování způsobilosti fyzické osoby.</small>	
Strana 1 z 1	

Rejstřík trestů

Ověřuji, že tento výpis z Rejstříku trestů skládající se z 1 listu, vznikl pod pořadovým číslem 101006_050254 převedením výpisu z elektronické podoby do podoby listinné, podle §11a zákona č. 269/1994 Sb. o Rejstříku trestů, a že se s obsahem výpisu v elektronické podobě doslovně shoduje.

Praha 1

dne 15.10.2018 v 16:01

Podpis



Razítko:

Šir František



4.1.2. Výpis z rejstříku právnické osoby



ČESKÁ REPUBLIKA * REJSTŘÍK TRESTŮ * 140 66 PRAHA 4 * SOUDNÍ 1
TELEFON: +420 244 006 111 * FAX: +420 244 006 260 * E-MAIL: rejstrik@rejtr.justice.cz

Číslo žádosti: P72017759
Žádost doručena: 15.10.2018 16:06:42
Zpracováno: 15.10.2018 16:06:42
Počet záznamů: 0



Na žádost se vydává:

VÝPIS Z EVIDENCE REJSTŘÍKU TRESTŮ PRÁVNICKÝCH OSOB

Identifikace subjektu:

Identifikační číslo osoby: 26172062
Obchodní firma nebo název: GLOSSA, s.r.o.
Sídlo: Jindřišská 898/11, Praha 1 - Nové Město, 110 00
Právní forma: Společnost s ručením omezeným

Obsah evidence Rejstříku trestů České republiky:

Nejsou žádné informace o odsouzení dotyčné osoby

Konec obsahu evidence Rejstříku trestů České republiky.

Konec sestavy



Kulaté razítko a podpis

Právní odpověď na dotazy lze získat na stránkách společnosti, nebo prostřednictvím e-mailové adresy. Tento dokument neslouží k poskytování právních rad.

Strana 1 z 1

Rejstřík trestů právnických osob

Ověřuji, že tento výpis z Rejstříku trestů právnických osob skládající se z 1 listu, vznikl pod pořadovým číslem 101006_050255 převedením výpisu z elektronické podoby do podoby listinné podle zákona č. 418/2011 Sb., o trestní odpovědnosti právnických osob a řízení proti nim a zákona č. 420/2011 Sb., o změně některých zákonů v souvislosti s přijetím zákona o trestní odpovědnosti právnických osob a řízení proti nim, a že se s obsahem výpisu v elektronické podobě doslovně shoduje.

Praha 1

dne 15.10.2018 v 16:08

Podpis ..

Razítko:

Štěr František



4.1.3. Čestné prohlášení

ČESTNÉ PROHLÁŠENÍ O SPLNĚNÍ PODMÍNEK ZÁKLADNÍ ZPŮSOBILOSTI VE VZTAHU K ČESKÉ REPUBLICE

(dle § 74 odst. 1 písm. a) – e) zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek,
ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZZVZ“)

Tímto čestně prohlašuji, že:

a) účastník zadávacího řízení (a v případě právnické osoby i každý člen statutárního orgánu dle § 74 odst. 2 ZZVZ) nebyl v zemi svého sídla v posledních 5 letech před zahájením zadávacího řízení pravomocně odsouzen pro trestný čin uvedený v příloze č. 3 ZZVZ (viz níže) nebo obdobný trestný čin podle právního řádu země sídla dodavatele; k zaházeným odsouzením se nepřihlíží,

trestným činem pro účely prokázání splnění základní způsobilosti podle § 74 odst. 1 písm. a) se rozumí:

- trestný čin spáchaný ve prospěch organizované zločinecké skupiny nebo trestný čin účasti na organizované zločinecké skupině,
- trestný čin obchodování s lidmi,
- tyto trestné činy proti majetku:

1. podvod,
2. úvěrový podvod,
3. dotační podvod,
4. podílnictví,
5. podílnictví z nedbalosti,
6. legalizace výnosů z trestné činnosti,
7. legalizace výnosů z trestné činnosti z nedbalosti.

- tyto trestné činy hospodářské:

1. zneužití informací a postavení v obchodním styku,
2. sjednání výhody při zadání veřejné zakázky, při veřejné soutěži a veřejné dražbě,
3. pletichy při zadání veřejné zakázky a při veřejné soutěži,
4. pletichy při veřejné dražbě,
5. poškození finančních zájmů Evropské unie.

- trestné činy obecně nebezpečné,

- trestné činy proti České republice, cizímu státu a mezinárodní organizaci,

- tyto trestné činy proti pořádku ve věcech veřejných:

1. trestné činy proti výkonu pravomoci orgánu veřejné moci a úřední osoby,
2. trestné činy úředních osob,
3. úplatkářství,
4. jiná rušení činnosti orgánu veřejné moci.


b) účastník zadávacího řízení nemá v České republice nebo v zemi svého sídla v evidenci daní zachycen splatný daňový nedoplatek,

c) účastník zadávacího řízení nemá v České republice nebo v zemi svého sídla splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na veřejné zdravotní pojištění,

d) účastník zadávacího řízení nemá v České republice nebo v zemi svého sídla splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na sociální zabezpečení a příspěvku na státní politiku zaměstnanosti,

e) účastník zadávacího řízení není v likvidaci, nebylo proti němu vydáno rozhodnutí o úpadku, nebyla vůči němu nařízena nucená správa podle jiného právního předpisu nebo v obdobné situaci podle právního řádu země sídla dodavatele. Toto čestné prohlášení podepisuji jako (jméno, příjmení a funkce oprávněného zástupce účastníka zadávacího řízení):


V Praze, dne 21. 12. 2018

 Digitálně podepsal MUDr. David Dvorský
DN: c=CZ, 2.5.4.97=NTRCZ-26172062, o=GLOSSA, s.r.o. [C 26172062], ou=1, cn=MUDr. David Dvorský, sn=Dvorský, givenName=David, serialNumber=P238152
Datum: 2018.12.21 12:49:13 +0100'

Dr. David Dvorský
jednatel
GLOSSA, s.r.o.

*elektronicky podepsáno osobou
oprávněnou jednat za účastníka zadávacího řízení*

4.1.4. Potvrzení finančního úřadu

	Finanční úřad pro hlavní město Prahu Štěpánská 28 117 21 PRAHA 1 Územní pracoviště pro Prahu 1 Štěpánská 28 112 33 PRAHA 1 Čj.: 7486112/18/2001-52522-108527 Vyřizuje: Sládková Pavlína Oddělení vyměřovací II Telefon: 224 041 550 č. dveří: 550	V Praze dne
GLOSSA, s.r.o.		DIČ: CZ26172062
Jindřišská 898/11 PRAHA 1 - NOVÉ MĚSTO 110 00 PRAHA 1		
P O T V R Z E N Í		
<p>Shora uvedený správce daně na základě žádosti o vydání potvrzení podle § 66 odst. 1 a § 67 odst. 3 zákona č. 280/2009 Sb., daňový řád, ve znění pozdějších předpisů o neexistenci daňových nedoplatků výše uvedeného daňového subjektu zaevidované dne 22.09.2018 pod č.j. 7401801/18/2001-52522-108527, potvrzuje ke dni 26.09.2018</p>		
neexistenci daňových nedoplatků		
vůči orgánům Finanční správy České republiky.		
L.S.	Ing. Eva Veselá vedoucí oddělení	

Doložka konverze na žádost do dokumentu v listinné podobě

Tento dokument v listinné podobě, který vznikl pod pořadovým číslem **101006_034241** převedením z dokumentu obsaženého v datové zprávě, skládajícího se z 1 listů, se shoduje s obsahem dokumentu, jehož převedením vznikl.

Autorizovanou konverzí dokumentu se nepotvrzuje správnost a pravdivost údajů obsažených v dokumentu a jejich soulad s právními předpisy.

Obsah předložené datové zprávy k provedení autorizované konverze byl ve shodě se záznamy Informačního systému: datových schránek. Tato datová zpráva s číslem 610039330 byla systémem přenesena dne 26.09.2018 v 16:14:34. Platnost: datové zprávy byla ověřena dne 27.09.2018 v 16:16:44. Datová zpráva byla opatřena zaručenou elektronickou značkou nebo pečeti založenou na kvalifikovaném systémovém certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru. Údaje o zaručené elektronické značce nebo pečeti: číslo kvalifikovaného systémového certifikátu **2D 99 EA**, certifikát byl vydán **PostSignum Qualified CA 2, Česká pošta, s.p. [IČ 47114983]** pro **Informační systém datových schránek - produkční prostředí Ministerstvo vnitra České republiky [IČ 00007064]**. Elektronická značka nebo pečeť byla označena časovým razítkem. Datum a čas **26.09.2018 17:04:15**, číslo kvalifikovaného časového razítka **2D CC 45**, časové razítko bylo vydáno **PostSignum Qualified CA 3, Česká pošta, s.p. [IČ 47114983]**.

Odesílající datová schránka:

Název: Územní pracoviště pro Prahu I (Finanční úřad pro hlavní město Prahu)

Adresa: Štěpánská 619/28, 11000 Praha, CZ

ID datové schránky: 2p2n5ad

Typ uživatele: Spisová služba

Vstupující dokument obsažený v datové zprávě byl podepsán zaručeným elektronickým podpisem založeným na kvalifikovaném certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru a platnost zaručeného elektronického podpisu byla ověřena dne 27.09.2018 v 16:17:02. Zaručený elektronický podpis byl shledán platným ve smyslu ověření integrity dokumentu, tzn. dokument nebyl změněn, a ověření platnosti kvalifikovaného certifikátu bylo provedeno vůči poslednímu zveřejněnému seznamu zneplatněných kvalifikovaných certifikátů vydanému k datu 23.03.2018 14:55:41. Údaje o zaručeném elektronickém podpisu: číslo kvalifikovaného certifikátu **00 AE 58 39**, kvalifikovaný certifikát byl vydán kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru **LCA Qualified 2 CA/RSA 02/2016, První certifikační autorita, a.s.** pro podepisující osobu (označující osobu) **Ing. Eva Veselá, 105202, Finanční úřad pro hlavní město Prahu, Česká republika - Generální finanční ředitelství**. Elektronický podpis byl označen platným časovým razítkem, založeným na kvalifikovaném certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru. Platnost časového razítka byla ověřena dne 27.09.2018 v 16:17:02. Údaje o časovém razítku: datum a čas **26.09.2018 10:30:33**, číslo kvalifikovaného časového razítka **00 AC 17 CA**, kvalifikované časové razítko bylo vydáno kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru **LCA TSACA/RSA 05/2017, První certifikační autorita, a.s.**

Vystavil: Česká pošta, s.p.

Pracoviště: Praha I

Česká pošta, s.p. dne 27.09.2018

Jméno, příjmení a podpis osoby, která autorizovanou konverzi dokumentu provedla:

FRANTIŠEK ŠÍR

Otisk úředního razítka:




111708573-19287-180927161629

Poznámka:

V době od uveřejnění seznamu zneplatněných kvalifikovaných certifikátů, vůči kterému byla ověřována platnost kvalifikovaného certifikátu 00 AE 58 39, do provedení autorizované konverze dokumentů mohlo dojít k zneplatnění kvalifikovaného certifikátu.

Kontrolu této doložky lze provést v centrální evidenci doložek přístupné způsobem umožňujícím dálkový přístup na adrese <https://www.czechpoint.cz/overovacdolozky>.

4.1.5. Potvrzení České správy sociálního zabezpečení

	<p>PRAŽSKÁ SPRÁVA SOCIÁLNÍHO ZABEZPEČENÍ</p> <p>Trojčká 1992/13a, 182 00 Praha 8</p>		
<p>adresát: GLOSSA, s.r.o.</p> <p>Jindřišská 898/11 110 00 Praha 1, Nové Město</p>			
<p>Váš dopis značky/ze dne</p>	<p>Naše značka (č.j)</p>	<p>Vyřizuje linka</p>	<p>V Praze dne</p>
<p>21. 9. 2018</p>	<p>42013/715358/18/013/301/Bou</p>	<p>Boušková/283104547 e-mail:jitka.bouskova@cssz.cz</p>	<p>2. 10. 2018</p>
<p><u>Potvrzení o stavu nedoplateků na pojistném na sociální zabezpečení a příspěvku na státní politiku zaměstnanosti, penále a přírážce k pojistnému</u></p>			
<p>Potvrzujeme, že právnická osoba:</p>			
<p>GLOSSA, s.r.o., Jindřišská 898/11, 110 00 Praha 1, Nové Město</p>			
<p>var. symbol zaměstnavatele : 1110129044 IČ: 26172062</p>			
<p>nemá ke dni 2. 10. 2018 nedoplatek na pojistném na sociální zabezpečení a příspěvku na státní politiku zaměstnanosti, penále a přírážce k pojistnému.</p>			
<p>Toto potvrzení se vydává na vlastní žádost právnické osoby.</p>			
<p>Jitka Klozová vedoucí oddělení účtárny pojistného a dávek I Pražské správy sociálního zabezpečení</p>			

Doložka konverze na žádost do dokumentu v listinné podobě

Tento dokument v listinné podobě, který vznikl pod pořadovým číslem **101006_034306** převedením z dokumentu obsaženého v datové zprávě, skládajícího se z 1 listů, se shoduje s obsahem dokumentu, jehož převedením vznikl.

Autorizovanou konverzí dokumentu se nepotvrzuje správnost a pravdivost údajů obsažených v dokumentu a jejich soulad s právními předpisy.

Obsah předložené datové zprávy k provedení autorizované konverze byl ve shodě se záznamy Informačního systému datových schránek. Tato datová zpráva s číslem 611489017 byla systémem přenesena dne 03.10.2018 v 09:05:44. Platnost datové zprávy byla ověřena dne 04.10.2018 v 11:17:34. Datová zpráva byla opatřena zaručenou elektronickou značkou nebo pečetí založenou na kvalifikovaném systémovém certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru. Údaje o zaručené elektronické značce nebo pečetí: číslo kvalifikovaného systémového certifikátu **2D 99 EA**, certifikát byl vydán **PostSignum Qualified CA 2, Česká pošta, s.p. [IČ 47114983]** pro **Informační systém datových schránek - produkční prostředí Ministerstvo vnitra České republiky [IČ 00007064]**. Elektronická značka nebo pečeť byla označena časovým razítkem. Datum a čas **03.10.2018 10:12:20**, číslo kvalifikovaného časového razítka **2D CC 46**, časové razítko bylo vydáno **PostSignum Qualified CA 3, Česká pošta, s.p. [IČ 47114983]**.

Odesílající datová schránka:

Název: Pražská správa sociálního zabezpečení

Adresa: Trojská 1997/13a, 18200 Praha 8, CZ

ID datové schránky: hnhacvt

Typ uživatele: Nezájistěno

Vstupující dokument obsažený v datové zprávě byl podepsán zaručeným elektronickým podpisem založeným na kvalifikovaném certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru a platnost zaručeného elektronického podpisu byla ověřena dne 04.10.2018 v 11:17:47. Zaručený elektronický podpis byl sledán platným (dokument nebyl změněn) a ověření platnosti kvalifikovaného certifikátu bylo provedeno vůči seznamu zneplatněných kvalifikovaných certifikátů vydanému k datu 04.10.2018 10:54:06. Údaje o zaručeném elektronickém podpisu: číslo kvalifikovaného certifikátu **00 AD BC 80**, kvalifikovaný certifikát byl vydán kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru **LCA Qualified 2 CA/RSA 02/2016, První certifikační autorita, a.s.** pro podepisující osobu (označující osobu) **Jitka Klozová, vedoucí, Pražská správa sociálního zabezpečení, Česká správa sociálního zabezpečení**. Elektronický podpis byl označen platným časovým razítkem, založeným na kvalifikovaném certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru. Platnost časového razítka byla ověřena dne 04.10.2018 v 11:17:47. Údaje o časovém razítku: datum a čas **02.10.2018 07:58:57**, číslo kvalifikovaného časového razítka **00 AC 16 2E**, kvalifikované časové razítko bylo vydáno kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru **LCA TSACA/RSA 05/2017, První certifikační autorita, a.s.**

Vystavil: Česká pošta, s.p.

Pracoviště: Praha I

Česká pošta, s.p. dne 04.10.2018

Jméno, příjmení a podpis osoby, která autorizovanou konverzi dokumentu provedla:

KATEŘINA VARECHOVÁ

Otisk úředního razítka:



111886233-69654-181004111726

Poznámka:

Kontrola této doložky lze provést v centrální evidenci doložek přístupně způsobem umožňujícím dálkový přístup na adrese <https://www.czechpost.cz/overovaciDolozky>.

4.2. Doklady prokazující profesní způsobilost

4.2.1. Výpis z obchodního rejstříku

Výpis	
z obchodního rejstříku, vedeného Městským soudem v Praze oddíl C, vložka 76732	
Datum vzniku a zápisu:	21. dubna 2000
Spisová značka:	C 76732 vedená u Městského soudu v Praze
Obchodní firma:	GLOSSA, s.r.o.
Sídlo:	Jindřišská 898/11, Nové Město, 110 00 Praha 1
Identifikační číslo:	261 72 062
Právní forma:	Společnost s ručením omezeným
Předmět podnikání:	Výroba, obchod a služby neuvedené v přílohách 1 až 3 živnostenského zákona
Statutární orgán:	
jednatel:	MUDr. DAVID DVORSKÝ, dat. nar. 25. října 1971 Ondříčkova 2284/20, Vinohrady, 130 00 Praha 3 Den vzniku funkce: 21. dubna 2000
Způsob jednání:	Jednatel zastupuje společnost samostatně.
Společníci:	
Společník:	MUDr. DAVID DVORSKÝ, dat. nar. 25. října 1971 Ondříčkova 2284/20, Vinohrady, 130 00 Praha 3
Podíl:	Vklad: 100 000,- Kč Splaceno: 100% Obchodní podíl: 100% Druh podílu: základní
Základní kapitál:	100 000,- Kč
Ostatní skutečnosti:	Počet členů statutárního orgánu: 1 Obchodní korporace se podřídila zákonu jako celku postupem podle § 777 odst. 5 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech.

Údaje platné ke dni: 20. prosince 2018 03:39

1/1

Veřejný rejstřík

Ověřuji pod pořadovým číslem 101006_054753, že tato listina, která vznikla převedením výstupu platných údajů z informačního systému veřejné správy z elektronické podoby do podoby listinné, skládající se z 1 listu, se doslovně shoduje s obsahem výstupu z informačního systému veřejné správy v elektronické podobě.

Praha 1

dně 20.12.2018 v 10:16

Podpis [redacted]

Razítka:

Varechová Kateřina



4.2.2. Doklad o oprávnění k podnikání

	Výpis z veřejné části Živnostenského rejstříku Platnost: k 20.12.2018 10:17:07
Obchodní firma:	GLOSSA, s.r.o.
Adresa sídla:	Jindřišská 898/11, 110 00, Praha 1 - Nové Město
Identifikační číslo osoby:	26172062
<i>Saturnární orgán nebo jeho členové:</i>	
Jméno a příjmení:	MUDr. David Dvorský (1)
Vznik funkce:	21.04.2000
<i>Živnostenské oprávnění č.1</i>	
Předmět podnikání:	Výroba, obchod a služby neuvedené v přílohách 1 až 3 Živnostenského zákona
Obory činnosti:	Vydavatelství a nakladatelství Koupě zboží za účelem jeho dalšího prodeje a prodej Zprostředkování služeb Činnost podnikatelských, finančních, organizačních a ekonomických poradců Výuka cizích jazyků Překladatel a tlumočnick (vyjma činností vyloučených ze zákona č. 455/91 Sb.) ve znění pozdějších předpisů
Druh živnosti:	Ohlašovací volná
Vznik oprávnění:	11.04.2000
Doba platnosti oprávnění:	na dobu neurčitou
<i>Odpovědný zástupce:</i>	
Jméno a příjmení:	MUDr. David Dvorský (1)
<i>Provozovny k předmětu podnikání číslo</i>	
<i>1. Výroba, obchod a služby neuvedené v přílohách 1 až 3 živnostenského zákona</i>	
<i>Obor činnosti: Koupě zboží za účelem jeho dalšího prodeje a prodej</i>	
Adresa:	Jindřišská 898/11, 110 00, Praha 1 - Nové Město
Identifikační číslo provozovny:	1007461438
Zahájení provozování dne:	01.09.2000
<i>Obor činnosti: Výuka cizích jazyků</i>	
Adresa:	Jindřišská 898/11, 110 00, Praha 1 - Nové Město
Identifikační číslo provozovny:	1007461438
Zahájení provozování dne:	01.09.2000
<i>Obor činnosti: Překladatel a tlumočnick (vyjma činností vyloučených ze zákona č. 455/91 Sb.) ve znění pozdějších předpisů</i>	
Adresa:	Jindřišská 898/11, 110 00, Praha 1 - Nové Město
Identifikační číslo provozovny:	1007461438
Zahájení provozování dne:	01.09.2000
<i>Obor činnosti: Vydavatelství a nakladatelství</i>	
Adresa:	Jindřišská 898/11, 110 00, Praha 1 - Nové Město
Identifikační číslo provozovny:	1007461438
Zahájení provozování dne:	01.09.2000
<i>Seznam zúčastněných osob</i>	
Jméno a příjmení:	MUDr. David Dvorský (1)
Datum narození:	25.10.1971
Občanství:	Česká republika



Zivnostenský rejstřík

ověřuji pod pořadovým číslem 101006_054754 , že tato listina, která vznikla převodem výstupu z informačního systému veřejné správy z elektronické podoby do podoby listinné, skládající se z 2 listů, se doslovně shoduje s obsahem výstupu z informačního systému veřejné správy v elektronické podobě.

Praha 1



dne 20.12.2018 v 10:18

Podpis

Razítko:

Varechová Kateřina



5. Nabídková cena

Položka	Cena bez DPH	Cena s DPH
Nabídková cena za 90 minut výuky	756 Kč	756 Kč

Dle § 57 Zákona o dani z přidané hodnoty je jazyková výuka poskytovaná školou, společností Glossa, s.r.o. považována za plnění osvobozené od DPH.


V ceně jsou zahrnuty následující služby:

- výuka kvalifikovanými lektory,
- rozvrh výuky v zadavatelem vymezeném časovém rozmezí dle dostupnosti lektorů a dohody zadavatele s dodavatelem
- konzultace, vstupní audity, plánování a příprava kurzů,
- zákaznický servis pro společnost i jednotlivé studenty,
- doplňkové výukové materiály ve formě pracovních listů,
- vedení dokumentace zakázky a komplexní administrace včetně evidence docházky,
- on-line podpora manažerů vzdělávání,
- akademické řízení a metodická podpora,
- průběžné testování,
- hodnocení studentů a vystavení jazykových profilů,
- webová podpora jazykového studia včetně e-learningové aplikace.

Cena nezahrnuje učebnice studentů a poplatky za mezinárodní jazykové zkoušky.

6. Ostatní doklady

6.1. Profesní certifikáty



BUREAU VERITAS
Certification

Certification

Awarded to

GLOSSA, s.r.o.
Jindřišská 898/11, Nové Město, 110 00 Praha 1
Czech Republic

Bureau Veritas Certification Holding SAS – UK Branch certifies that the Management System of the above organisation has been audited and found to be in accordance with the requirements of the management system standard detailed below:

Standard

ISO 9001:2008

Scope of supply

LANGUAGE TUITION


Certification cycle start date: **30th JUNE 2016**

Subject to the continued satisfactory operation of the organisation's Management System, this certificate expires on: **15th SEPTEMBER 2018**


Original certification date: **13th JULY 2004**

Certificate number: **CZ006106-1**

Version 1, Revision date: **29th JUNE 2016**




Signed on behalf of BVCI SAS UK Branch

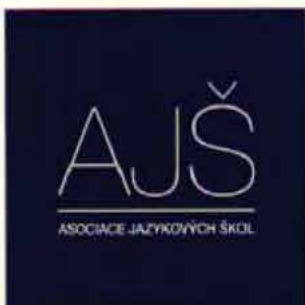


UKAS
MANAGEMENT
SYSTEMS
008

Certification body address: 66 Prescot Street, London E1 6UG, United Kingdom
Local office: BUREAU VERITAS CZECH REPUBLIC, spol. s r.o., Ochrabovská 1, 140 02 Praha 4, Czech Republic

Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of the management system requirements may be obtained by consulting the organisation. To check this certificate validity please call: +420 210 066 215





Asociace jazykových škol, z.s.

IČO: 04072600
Meteor Centre Office Park C
Thámová 681/32
186 00 Praha 8

DOKLAD ČLENSTVÍ

Tímto dokladem potvrzujeme, že jazyková škola

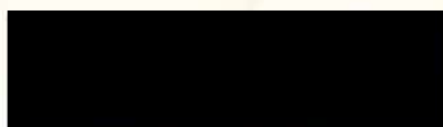
GLOSSA – škola jazyků, s.r.o.

se sídlem Jindřichská 11, 110 00 Praha 1

je řádným certifikovaným členem Asociace jazykových škol.

Datum vydání: 22. června 2016

Platnost do: 21. června 2019



předseda
Asociace jazykových škol



místopředseda
Asociace jazykových škol

BUREAU VERITAS
Certification



Certifikát

užší organizaci

Glossa škola jazyků



Sídlo: Jindřišská 11, 110 00 Praha 1
Česká republika

Bureau Veritas tímto potvrzuje, že systém managementu výše uvedené organizace byl posouzen a sledán ve shodě s požadavky normy:

Certifikace kvalitního jazykového
vzdělávání AJŠ

Datum počátečního schválení: 24. ČERVNA 2016

Tento certifikát platí – za předpokladu následného uspokojivého udržování funkčnosti systému managementu do: 23. ČERVNA 2019

Pro ověření platnosti certifikátu volejte: +420 210 088 215

Další vysvětlení týkající se rozsahu tohoto certifikátu a aplikovatelnosti požadavků systému řízení lze získat na základě konzultace s organizací.

Datum vystavení: 24. ČERVNA 2016

Číslo certifikátu: AJS16001/13

NAŘÍZOVACÍ ÚSTŘEDÍ: BUREAU VERITAS CERTIFICATION, spol. s r.o., Obláckova 1, 140 02 Praha 4, Česká republika
ISSUING OFFICE: BUREAU VERITAS CERTIFICATION, spol. s r.o., Obláckova 1, 140 02 Praha 4, Česká republika



S námi se domluvíte!





LCCI Approved Centre Certificate

This is to certify that

Glossa – škola jazyků

in Praha 1, Czech Republic

is approved to offer: London Chamber of Commerce and
Industry (LCCI) International Qualifications

Centre Number: ECZRGLO

Issued on: 1 October 2017

Valid until: 30 September 2018



PCS16 01093981 779

ALWAYS LEARNING

PEARSON



S námi se domluvíte!



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ, MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY
118 12 Praha 1, Karmelitská 7, P.O.Box 78

Č.j.: MSMT- 21556/2013-1

ROZHODNUTÍ

Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy posoudilo žádost instituce: **Glossa, s.r.o, IČ 26172062, Jindřišská 11, 110 00 Praha 1, Č.j.: MSMT- 21556/2013-1** ze dne 17.5.2013 o udělení akreditace na základě § 25 a § 26 zákona č. 563/2004 Sb., o pedagogických pracovnících a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, a v souladu se zákonem č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, rozhodlo takto:

uděluje akreditaci

instituci: **Glossa, s.r.o, IČ: 26172062**

sídlem: **Jindřišská 11, 110 00 Praha 1**

k provádění vzdělávacích programů akreditovaných pro účely zákona č. 563/2004 Sb., o pedagogických pracovnících a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

Platnost akreditace se stanoví do 30. 7. 2019.

Odůvodnění

Žadatel, **Glossa, s.r.o**, který podal žádost dne 17.5.2013, splnil podmínky pro udělení akreditace v souladu s § 26 zákona č. 563/2004 Sb., o pedagogických pracovnících a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, neboť je bezúhonný a Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy udělilo akreditaci alespoň jednomu vzdělávacímu programu, který žadatel předložil.

Poučení

Proti rozhodnutí může účastník řízení podat podle § 152 odst. 1 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, rozklad ve lhůtě 15 dnů ode dne jeho oznámení. Rozklad se podává u Ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy a rozhoduje o něm ministr školství, mládeže a tělovýchovy.

V Praze dne 30. 7. 2013

Mgr. Bc. Pavel Šimáček
Diplomovaný pedagog Mgr. Bc. Pavel Šimáček
IČ: 476122, narození: Bc. Pavel Šimáček,
na Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy
úřadní, vnitřní telefon: 222 122 122
Datum: 30.12.21 13:36:23 +0200

Mgr. Bc. Pavel Šimáček
vedoucí oddělení kariérního systému
pedagogických pracovníků

Účastník řízení:

Glossa, s.r.o, IČ: 26172062

Jindřišská 11, 110 00 Praha 1

6.2. Podepsaný návrh smlouvy

Rámcová dohoda

„Jazykové vzdělávání“

Rámcová dohoda na poskytování služeb uzavřená podle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen Smlouva nebo Rámcová dohoda)

Smluvní strany

Smluvní strany

Objednatel:

Česká republika – Drážní inspekce
Se sídlem: Těšnov 1163/5, Praha 1, 110 00
IČ: 75009561
DIČ: CZ75009561
kterou zastupuje: Mgr. Jan Kučera, generální inspektor
bankovní spojení: Česká národní banka
č. ú.: 65921011/0710
kontaktní osoba: Mgr. Martin Drápal
telefon: 736 521 000
e-mail: martin.drapal@dicr.cz

a

Poskytovatel:

GLOSSA, s.r.o.
Obchodní jméno: GLOSSA, s.r.o.
Se sídlem: Jindřišská 11, 110 00 Praha 1
IČ: 26172062
DIČ: CZ26172062
kterou zastupuje: David Dvorský, jednatel
bankovní spojení: Komerční banka, a.s.
č. ú.: 19-3087480257/0100
zapsán v obchodním rejstříku, vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 76732

kontaktní osoba: Markéta Kučerová, ředitelka managementu kurzů
telefon: 224 219 484
e-mail: marketa.kucerova@glossa.cz

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto **rámcovou dohodou**.

Předmět smlouvy

1.1 Tato smlouva je rámcovou dohodou na poskytování služeb, které budou realizovány dle požadavků uvedených v zadávacích podmínkách veřejné zakázky malého rozsahu s názvem „N006/18/V00028978: Jazykové vzdělávání – rodilí mluvčí“ (dále také jen „Jazykové vzdělávání“ nebo „Veřejná zakázka“) a dále konkretizovány v konkrétních dílčích objednávkách realizovaných na základě této Smlouvy. Poskytovatel prohlašuje, že akceptuje požadavky a podmínky uvedené v zadávací dokumentaci.

1.2 V konkrétních prováděcích objednávkách k této Rámcové dohodě bude upřesněn kvantitativní rozsah služeb. Přehled a specifikace požadovaného plnění jsou uvedeny v zadávacích podmínkách „Jazykové vzdělávání“. Na základě takovéto objednávky se poskytovatel zavazuje zajistit pro objednatele služby, které jsou potřebné k realizaci předmětu Smlouvy.

1.3 Účelem této Rámcové dohody je zajištění realizace veřejné zakázky, resp. zajištění jazykové výuky pro zaměstnance Objednatele v letech 2019 – 2022.

1.4 Tato Rámcová dohoda je uzavřena na dobu určitou, a to na 48 měsíců, nejpozději však do 31. 1. 2023.

1.5 Předmětem této Smlouvy je závazek Poskytovatele poskytovat Objednateli služby spočívající v zajištění jazykové výuky pro zaměstnance Objednatele v níže specifikovaném rozsahu a dále provést pro Objednatele jazykový audit za níže uvedených podmínek (výše/níže uvedené společně dále jen „**Služby**“):

- a) Zabezpečení individuální jazykové výuky angličtiny, němčiny rodilými mluvčími k rozšíření, udržení a obnovení jazykové kvalifikace v profesně, odborně nebo jinak specificky zaměřených jazykových kurzech pro zaměstnance Objednatele (dále jen „**Posluchači**“), kteří pro výkon činností na příslušných služebních místech potřebují komunikovat v cizím jazyce. Jazykové kurzy budou zaměřené na konverzaci, písemný projev a odbornou terminologii.

Jazykové kurzy budou uspořádány na základě objednávky Objednatele.

1.6 Předmětem této Smlouvy je dále závazek Objednatele zaplatit Poskytovateli za řádně a včas poskytované Služby cenu ve výši a za podmínek stanovených v této Rámcové dohodě.

Prováděcí objednávky

2.1 Předmět a rozsah Služeb podle této Rámcové dohody bude detailně specifikován v dílčích prováděcích objednávkách podaných objednatelem.

2.2 Objedávka bude obsahovat všechny potřebné údaje (odkaz na Rámcovou dohodu, rozsah objednávky). Objedávku předkládá objednatel e-mailem.

Doba a místo plnění

3.1 Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to nejpozději do 31. 1. 2023 ode dne nabytí účinnosti této Smlouvy, kdy k výše uvedenému datu bude ukončena výuka v jazykových kurzech. Poskytování Služeb bude zahájeno dle potřeb Objednatele. Konkrétní závazné termíny poskytování Služeb budou stanoveny v jednotlivých objednávkách Služeb.

3.2 Místem plnění je sídlo Objednatele.

3.3 Den a hodina výuky bude určena po vzájemné dohodě.

Cena a platební podmínky

4.1 Ceny za jednotlivé Služby (dále jen „**Jednotkové ceny**“) poskytované dle odst. 1.5 písm. a) této Smlouvy jsou dány Nabídkou Poskytovatele podanou v rámci zadávacího řízení na Veřejnou zakázku a činí:

1. Jednotková cena za 1 vyučovací hodinu v délce 90 minut individuální jazykové výuky angličtiny, němčiny k rozšíření, udržení a obnovení jazykové kvalifikace v profesně, odborně nebo jinak specificky zaměřených jazykových kurzech podle odst. 1.5 písm. a) této Smlouvy činí 756 Kč bez DPH.

4.2 Jednotkové ceny jsou ceny závazné, konečné a nepřekročitelné po celou dobu trvání této Smlouvy a zahrnují veškeré náklady Poskytovatele na poskytování Služeb, tedy veškeré služby, poplatky, výkony a další činnosti nutné pro řádné splnění závazku Poskytovatele, byť nebyly v Nabídce Poskytovatele podané na veřejnou zakázku výslovně uvedeny, avšak s výjimkou ceny učebnic, které Poskytovatel Posluchačům zajišťuje nad rámec této Smlouvy.

4.3 Dle § 57 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, jsou Služby Poskytovatele považovány za výchovu a vzdělávání osvobozené od daně z přidané hodnoty. Jedná-li se o takto poskytované služby, neobsahuje cena DPH. V ostatních případech bude k nabídkové ceně bez DPH účtována DPH ve výši platné k datu uskutečnění zdanitelného plnění. Za správnou fakturaci výše DPH odpovídá Poskytovatel. Ceny je možné změnit či překročit pouze v případě změny příslušných právních předpisů upravujících výši DPH. V takovém případě bude k cenám bez DPH účtována DPH ve výši platné k datu uskutečnění zdanitelného plnění.

4.4 Poskytovatel je oprávněn fakturovat pouze skutečně poskytnuté Služby po jejich řádném splnění. Služby za individuální jazykovou výuku budou účtovány vždy na základě počtu skutečně odučených hodin příslušného měsíce. Ke každé faktuře budou Poskytovatelem přiloženy podepsané kopie docházkových listů dokládající počet skutečně odučených hodin. Za realizovanou hodinu se počítá i hodina, na kterou se Posluchači nedostavili, pokud nedošlo ze strany Objednatele k řádnému stornování výuky (zasláním e-mailu nebo SMS na adresu kontaktní osoby Poskytovatele minimálně 17 hodin před termínem započítání výuky, na který je podle příslušné objednávky plánována). V případě, že se neuskuteční některá vyučovací hodina z důvodu na straně Poskytovatele, nabídne Poskytovatel Objednateli náhradní termín vyučovací hodiny, v němž se může uskutečnit příslušná vyučovací hodina na základě dohody obou Smluvních stran.

4.5 Posluchač může v ojedinělých případech zrušit výuku i méně než 17 hodin před termínem započítání výuky, a to i bezprostředně před jejím začátkem. Počet takovýchto zrušení je omezen na maximálně 3 zrušené výuky v kalendářním roce. V takovém případě nebude oprávněn Poskytovatel fakturovat poskytnuté Služby.

4.6 Každá faktura bude obsahovat náležitosti daňového a účetního dokladu podle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (jedná se především o označení faktury a její číslo, identifikační údaje Smluvních stran, předmět Smlouvy, bankovní spojení, fakturovanou částku bez/včetně DPH) a bude mít náležitosti obchodní listiny dle § 435 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „Občanský zákoník“). Každá faktura bude označena evidenčním číslem veřejné zakázky. V případě, že faktura neobsahuje výše uvedené náležitosti, je jí Objednatel oprávněn Poskytovateli ve lhůtě splatnosti podle čl. 4.9 vrátit, aniž by se dostal do prodlení, neboť se lhůta splatnosti přerušuje. Poskytovatel se v takovém případě zavazuje vystavit novou fakturu s novou lhůtou splatnosti.

4.7 Každá faktura bude zaslána na adresu Objednatele ve tvaru:

Česká republika – Drážní inspekce, Těšnov 1163/5, 110 00 Praha 1

4.8 Faktury mohou být zasílány rovněž elektronicky na e-mailové adresy:
mail@dicr.cz a eko@dicr.cz.

4.9 Lhůta splatnosti každé faktury činí 30 kalendářních dnů ode dne jejího doručení Objednateli. Povinnost Objednatele zaplatit fakturovanou částku je splněna dnem odepsání fakturované částky z účtu Objednatele. Cena bude hrazena bezhotovostním převodem v české měně na účet Poskytovatele uvedený ve fakturách s tím, že rovněž veškeré cenové údaje na fakturách budou v této měně. Objednatel neposkytuje zálohy. Za každý započatý den prodlení účtuje Poskytovatel úrok z prodlení ve výši 0,1 % dlužné částky.

4.10 Poslední faktura v kalendářním roce musí být doručena Objednateli nejpozději do 10. prosince příslušného kalendářního roku. Veškeré faktury doručené po tomto datu budou uhrazeny až v následujícím kalendářním roce, přičemž Objednatel není v takových případech v prodlení.

Povinnosti poskytovatele

5.1 Poskytovatel se zavazuje zpracovat pro všechny jazykové kurzy rámcové studijní plány, které předá Objednateli při zahájení výuky.

5.2 Poskytovatel je povinen oznamovat Objednateli případné nedodržení studijních plánů, důvody tohoto stavu a navrhnout opatření k jeho odstranění.

5.3 Poskytovatel bude pravidelně provádět ověřování znalostí (jazykový audit) jednotlivých Posluchačů, a to vždy k 31. 1. v příslušném kalendářním roce. Na jeho základě vypracuje zhodnocení každého Posluchače, které předá Objednateli do 10 kalendářních dnů ode dne ověřování znalostí. Nejpozději ke dni 15. 2. 2023 předá Poskytovatel Objednateli písemné závěrečné hodnocení všech Posluchačů. Toto závěrečné hodnocení bude obsahovat konstatování, zda jednotliví Posluchači uspěli či neuspěli při závěrečném ověřování znalostí, zda úspěšně zvládli plánovaný studijní program, jakou jazykovou znalostní úroveň podle Evropského referenčního rámce pro jazyky dosáhli ke dni ověřování jejich znalostí a doporučení týkající se dalšího jazykového vzdělávání.

5.4 Po ukončení výuky vystaví Poskytovatel všem Posluchačům potvrzení o absolvování jazykového kurzu.

5.5 Poskytovatel je povinen informovat Posluchače o stornování výuky ze strany Poskytovatele (zasláním e-mailu nebo SMS na adresu Posluchače minimálně 17 hodin před termínem započítání výuky, na který je podle příslušné objednávky plánována). V případě, že se neuskuteční některá vyučovací hodina z důvodu na straně Poskytovatele, a nebude řádně stornována nebo nebude ve stejné lhůtě dohodnutý náhradní termín podle čl. 4.4 Smlouvy, bude účtována smluvní pokuta ve výši 15 % s dohodnuté Jednotkové ceny. Smluvní pokuta je splatná ve lhůtě 30 dnů od doručení písemné výzvy Objednatele k jejímu zaplacení.

Další povinnosti poskytovatele

6.1 Poskytovatel prohlašuje, že se v plném rozsahu seznámil s objemem a povahou předmětu plnění dle této Smlouvy, jsou mu známy veškeré technické, kvalitativní i jiné podmínky nezbytné k realizaci předmětu této Smlouvy a že disponuje takovými kapacitami a odbornými znalostmi, které jsou k její realizaci nezbytné.

6.2 Poskytovatel je povinen poskytovat Služby s náležitou odbornou péčí a odpovědností za vysokou odbornou i pedagogickou úroveň lektorů, v souladu s příslušnými právními předpisy, touto Smlouvou, objednávkami a s pokyny Objednatele. Při své činnosti je Poskytovatel povinen sledovat a chránit

oprávněné zájmy Objednatele a brát v úvahu a respektovat povinnosti vyplývající pro Objednatele z obecně závazných právních předpisů.

6.3 Poskytovatel je povinen oznámit Objednateli všechny okolnosti, které zjistil při poskytování Služeb a které mohou ovlivnit průběh poskytování Služeb. Od pokynů Objednatele se Poskytovatel nemůže odchýlit bez předchozího písemného souhlasu Objednatele.

6.4 Bude-li Objednatel kdykoli v průběhu kurzu požadovat výměnu vyučujícího lektora, Poskytovatel tuto výměnu v co nejkratším termínu v závislosti na aktuálních možnostech zajistí. Zároveň si Poskytovatel vyhrazuje právo ve výjimečné situaci, jejíž charakter musí být Objednateli objasněn, vyměnit lektora i v průběhu kurzu bez vyzvání Objednatele. Poskytovatel se v takovém případě zavazuje respektovat požadavek Objednatele na lektora – rodilého mluvčího.

Povinnosti objednavatele

7.1 Objednatel se zavazuje poskytnout Poskytovateli veškerou potřebnou součinnost, zejména předávat mu včasné, pravdivé, úplné a přehledné informace, údaje, pokyny apod. Objednatel je dále povinen informovat Poskytovatele o veškerých nových skutečnostech, jež by jakkoliv mohly souviset a ovlivnit plnění závazků Poskytovatele dle této Smlouvy.

7.2 Objednatel se zavazuje, že poskytne Poskytovateli pro realizaci jazykové výuky zdarma vhodné vlastní prostory s odpovídajícím mobiliářem. Objednatel se zavazuje v sídle Objednatele zajistit některé didaktické pomůcky, kterými jsou např. tabule nebo flipchart, psací potřeby apod.

7.3 Objednatel se zavazuje, že nebude s lektory Poskytovatele ani jeho dalšími pracovníky vstupovat do přímých smluvních vztahů, ani jiným způsobem nebude Poskytovatele obcházet, a to po dobu trvání této Smlouvy a 6 měsíců po jejím ukončení.

Ukončení smlouvy

8.1 Před uplynutím doby plnění lze tuto Smlouvu ukončit na základě vzájemné písemné dohody obou Smluvních stran, písemnou výpovědí Smlouvy s výpovědní lhůtou v délce 1 měsíce pro obě Smluvní strany, která počne běžet prvním dnem měsíce následujícího po dni doručení výpovědi druhé Smluvní straně, nebo odstoupením.

8.2 Poskytovatel je oprávněn od této Smlouvy odstoupit v souladu s Občanským zákoníkem pouze pro podstatné porušení této Smlouvy ze strany Objednatele, kterým se rozumí prodlení s úhradou některé z Poskytovatelem vystavených faktur po dobu delší než 60 kalendářních dnů, avšak teprve poté, kdy na neplnění závazků Objednatele písemně upozornil a poskytl mu odpovídající lhůtu k nápravě.

8.3 Objednatel je oprávněn odstoupit od této Smlouvy v souladu s Občanským zákoníkem pro podstatné porušení této Smlouvy ze strany Poskytovatele, kterým se rozumí:

a) Poskytovatel poskytuje Služby v prokazatelně nízké kvalitě, v rozporu s touto Smlouvou, zadávacími podmínkami na Veřejnou zakázku, Nabídkou Poskytovatele podanou v rámci zadávacího řízení na Veřejnou zakázku, platnými právními předpisy a normami;

b) Poskytovatel nezahájí, přeruší nebo zastaví poskytování Služeb a bude zřejmé, že nebude schopen splnit své závazky dle této Smlouvy v celém rozsahu do konce doby trvání této Smlouvy; nebo

c) Poskytovatel nebude opakovaně (nejméně 3x v rámci 3 po sobě jdoucích měsíců) řádně a včas plnit konkrétní termíny výuky a povinnosti dle této Smlouvy a jednotlivých objednávek.

8.4 Objednatel je dále oprávněn odstoupit od této Smlouvy, jestliže zjistí, že Poskytovatel:

a) nabízel, dával, přijímal nebo zprostředkoval nějaké hodnoty s cílem ovlivnit chování nebo jednání kohokoliv, ať již státního úředníka nebo někoho jiného, přímo nebo nepřímo, v zadávacím řízení nebo při provádění této Smlouvy; nebo

b) zkresloval skutečnosti za účelem ovlivnění zadávacího řízení nebo provádění této Smlouvy ke škodě Objednatele, včetně užití podvodných praktik k potlačení a snížení výhod volné a otevřené soutěže.

8.5 Odstoupení od této Smlouvy musí být učiněno písemně a doručeno druhé Smluvní straně, přičemž účinky odstoupení nastávají dnem doručení písemného oznámení druhé Smluvní straně.

8.6 V případě předčasného ukončení této Smlouvy dohodou, výpovědí či odstoupením jsou Smluvní strany povinny provést vypořádání vzájemných závazků v souladu s právními předpisy.

Závěrečná ustanovení

9.1 Tato Smlouva a právní vztahy založené touto Smlouvou se řídí právním řádem České republiky. Práva a povinnosti Smluvních stran, pokud nejsou upraveny touto Smlouvou, se řídí zejména Občanským zákoníkem a souvisejícími právními předpisy.

9.2 Veškeré případné spory vzniklé mezi Smluvními stranami na základě nebo v souvislosti s touto Smlouvou budou primárně řešeny jednáním Smluvních stran. V případě, že tyto spory nebudou v přiměřené době vyřešeny, budou k jejich projednání a rozhodnutí příslušné obecné soudy České republiky.

9.3 V případě, že některé ustanovení této Smlouvy je nebo se stane v budoucnu neplatným, neúčinným či nevymahatelným nebo bude-li takovým shledáno příslušným orgánem, zůstávají ostatní ustanovení této Smlouvy v platnosti a účinnosti, pokud z povahy takového ustanovení nebo z jeho obsahu anebo z okolností, za nichž byla tato Smlouva uzavřena, nevyplývá, že jej nelze oddělit od ostatního obsahu této Smlouvy. Smluvní strany se zavazují bezodkladně nahradit neplatné, neúčinné nebo nevymahatelné ustanovení této Smlouvy ustanovením jiným, které svým obsahem a smyslem odpovídá nejlépe ustanovení původnímu a této Smlouvě jako celku.

9.4 Tato Smlouva může být měněna nebo doplňována pouze formou písemných vztupně číslovaných dodatků odsouhlasených a podepsaných oběma Smluvními stranami.

9.5 Nedílnou součástí této Smlouvy je zadávací dokumentace, jakož i Nabídka Poskytovatele podaná v rámci zadávacího řízení na Veřejnou zakázku, podle nichž budou posuzována práva a závazky Smluvních stran v této Smlouvě výslovně neupravené; pokud bude zjištěn rozpor mezi smluvními ujednáními a zadávací dokumentací, resp. Nabídkou Poskytovatele, bude se obsah práv a závazků řídit vždy úpravou obsaženou v zadávací dokumentaci.

9.6 Poskytovatel je dále povinen umožnit kontrolu všech dokladů souvisejících s realizací předmětu plnění této Smlouvy, a to zejména v souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 255/2012 Sb., o kontrole (kontrolní řád), ve znění pozdějších předpisů. Tyto povinnosti trvají i po ukončení této Smlouvy. Poskytovatel souhlasí s tím, aby Objednatel po dobu trvání této Smlouvy zpracovával jeho osobní údaje uvedené v této Smlouvě pro účely archivace, případné kontrolní činnosti nebo pro účely vyplývající z právních předpisů.

9.7 Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou originálech. Objednatel a Poskytovatel obdrží jeden stejnopis.

9.8 Tato Smlouva je uzavřena dnem podpisu Smluvními stranami a nabývá účinnosti dnem zveřejnění v Registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv). Smluvní strany souhlasí se zveřejněním údajů podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a nařízením EU 2016/679, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů, a to v rozsahu a postupem a v souladu s uvedenými právními předpisy a dále se zveřejněním (včetně zpracování) této Smlouvy, příp. všech údajů uvedených v této Smlouvě a jejích případných přílohách a dodatcích, informací o objednávkách a uskutečněných platbách, a to na webových stránkách Objednatele nebo Ministerstva dopravy, v informačních a organizačních systémech Objednatele, příp. systémech/registrech dle platných právních předpisů. Poskytovatel prohlašuje, že údaje uvedené v této Smlouvě nejsou předmětem obchodního tajemství a zároveň nejsou informacemi požívajícími ochrany důvěrnosti majetkových poměrů. Zveřejnění Smlouvy prostřednictvím Registru smluv zajistí Objednatel.

9.9 Smluvní strany prohlašují, že tato Smlouva vyjadřuje jejich svobodnou, vážnou, určitou a srozumitelnou vůli prostou omylu a tísně. Smluvní strany si Smlouvu přečetly, s jejím obsahem souhlasí, což stvrzují vlastnoručními podpisy.

Přílohy rámcové dohody

- Příloha č.1 – Zadávací dokumentace
- Příloha č. 2 – Nabídka zadavatele
- Příloha č. 3 – Výpis z obchodního nebo živnostenského rejstříku

Za objednatele

Za poskytovatele

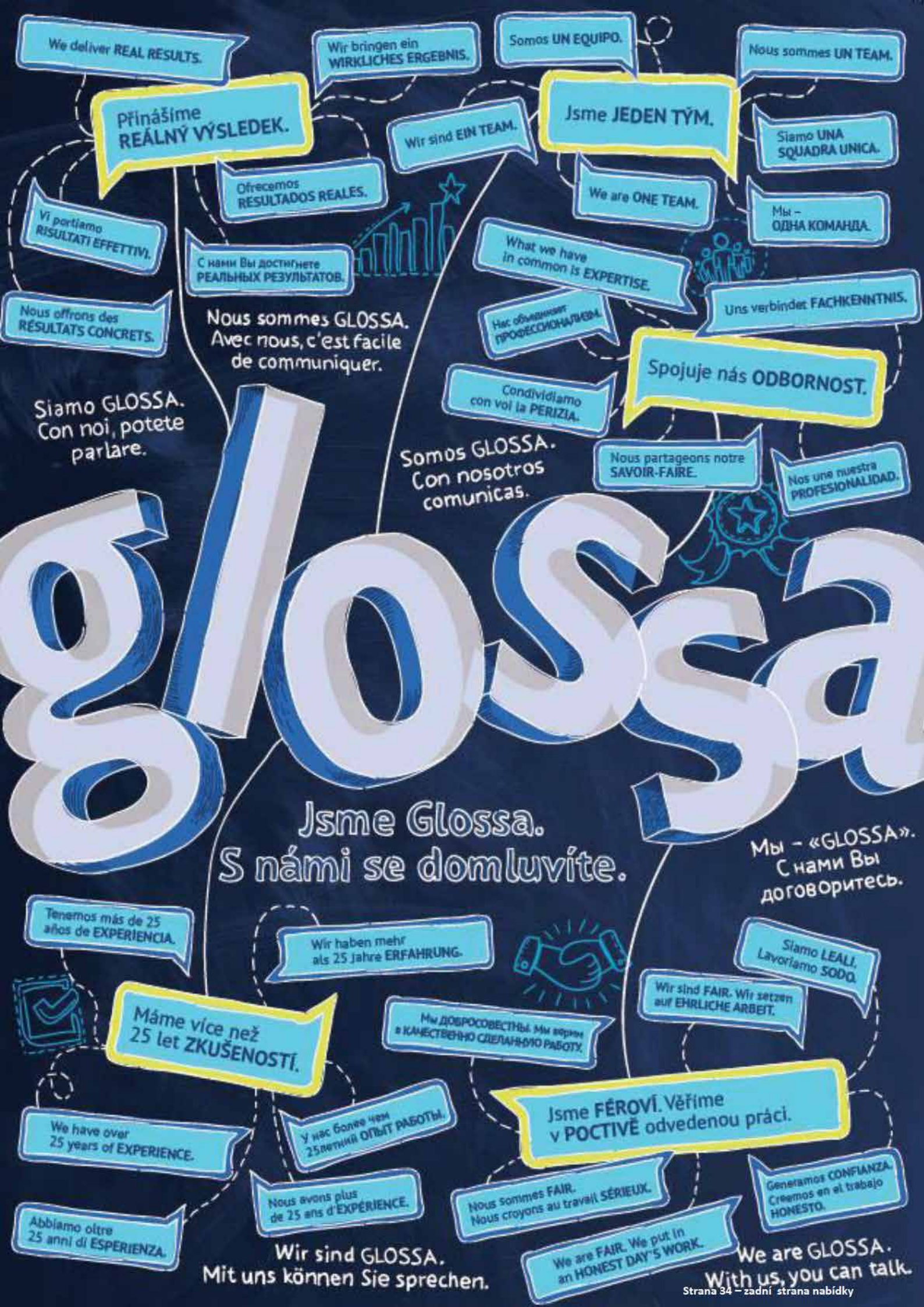
V Praze dne

V Praze, dne 21. 12. 2018

.....
Mgr. Jan Kučera
generální inspektor
(razítko a podpis)

DavíD Dvorský
jednatel GLOSSA, s.r.o.
(razítko a podpis)





We deliver **REAL RESULTS.**
 Wir bringen ein **WIRKLICHES ERGEBNIS.**
 Somos **UN EQUIPO.**
 Nous sommes **UN TEAM.**
 Pfinášime **REÁLNÝ VÝSLEDEK.**
 Wir sind **EIN TEAM.**
 Jsme **JEDEN TÝM.**
 Siamo **UNA SQUADRA UNICA.**
 Vi portiamo **RISULTATI EFFETTIVI.**
 Ofrecemos **RÉSULTADOS REALES.**
 What we have in common is **EXPERTISE.**
 Мы - **ОДНА КОМАНДА.**
 Nous offrons des **RÉSULTATS CONCRETS.**
 С нами Вы достигнете **РЕАЛЬНЫХ РЕЗУЛЬТАТОВ.**
 Uns verbindet **FACHKENNTNIS.**

Nous sommes **GLOSSA.**
 Avec nous, c'est facile de communiquer.

Siamo **GLOSSA.**
 Con noi, potete parlare.

Somos **GLOSSA.**
 Con nosotros comunicas.

Spojuje nás **ODBORNOST.**

Nous partageons notre **SAVOIR-FAIRE.**

Nos una nuestra **PROFESIONALIDAD.**

glossa

Jsme Glossa.
 S námi se domluvíte.

Мы - «**GLOSSA**».
 С нами Вы договоритесь.

Tenemos más de 25 años de **EXPERIENCIA.**

Wir haben mehr als 25 Jahre **ERFAHRUNG.**

Máme více než 25 let **ZKUŠENOSTÍ.**

Мы **ДОБРОСОВЕСТНЫ**. Мы верим в **КАЧЕСТВЕННУЮ СДЕЛАННУЮ РАБОТУ.**

Wir sind **FAIR.** Wir setzen auf **EHRliche ARBEIT.**

Siamo **LEALI.** Lavoriamo **SODO.**

We have over 25 years of **EXPERIENCE.**

У нас более чем 25 летний **ОПЫТ РАБОТЫ.**

Jsme **FÉROVÍ.** Věříme v **POCTIVÉ** odvedenou práci.

Nous sommes **FAIR.** Nous croyons au travail **SÉRIEUX.**

Generamos **CONFIANZA.** Creemos en el trabajo **HONESTO.**

Abbiamo oltre 25 anni di **ESPERIENZA.**

Nous avons plus de 25 ans d'**EXPERIENCE.**

We are **FAIR.** We put in an **HONEST DAY'S WORK.**

Wir sind **GLOSSA.** Mit uns können Sie sprechen.

We are **GLOSSA.** With us, you can talk.